

MT TWISSIJA: IMPORTANTI – AĠRA L-ISTRUZZJONIJIET TA'JJB QABEL TUŻA U ŻOMMHOM GĦAL REFERENZA FUTURA. Is-sigurtà tat-tfal tista' tkun affettwata jekk ma ssegwix dawn l-istruzzjonijiet.

- Qatt thalli t-fal wahedhom fit-trasportatur tat-tfal ta' Thule u ahzen il-kaver ghax-xita fejn ma jintlahaqx mit-tfal biex tevita kull possibbiltà ta' soffokazzjoni
- Kun żgur li il-kaver ghax-xita jkun xott qabel taħznu biex tevita l-moffa. Eżamina b'mod regolari d-drapp biex tara jekk għandux xi tiċrita, partijiet li jridu jinbidlu jew kwalunkwe sinjal ta' ħsara. Tużax prodott miksur.
- Uża t-Thule Yepp Raincover ma' mudelli ta' sedili tar-roti approvati ta' Thule Child biss, jekk joghġbok iċċekkja go Thule.com għall-mudelli kompatibbli.

HE אזהרה

- חשוב - קרא בקפידה ושמור לעיין במועד מאוחר יותר. בטיחות הילד עלולה להיפגע אם לא תמלא אחר הנחיות אלה.
- לעולם אין להשאיר ילד ללא השגחה במשא Thule ויש להרחיק את כיסוי הגשם מהישג ידם של ילדים כדי להימנע מכל אפשרות לחנק
- יש לוודא כי כיסוי הגשם יבש לפני האחסון כדי למנוע טחב. בדוק את הבד באופן קבוע לאיתור קרעים, אזורים בליינים או סימנים אחרים לנזק. אין להשתמש במוצר פגום.
- יש להשתמש רק בכיסוי גשם מסוג Thule Yepp Raincover עם דגמי מושבי אופניים Thule מאושרים, ניתן לעיין באתר Thule.com לצפייה בדגמים תואמים

AR مهم - يُرجى قراءة هذه المادة بعناية والاحتفاظ بها للرجوع إليها في المستقبل. قد تتأثر سلامة الطفل إذا لم تتبّع هذه التعليمات بدقة.

- يحظر ترك الطفل دون رقابة في حاملة الأطفال Thule وتخزين غطاء المطر بعيداً عن متناول الأطفال تقادياً لأي احتمالية لتعرض الطفل للاختناق
- تأكد من أن غطاء المطر جف قبل التخزين تقادياً للتعفن الطفري في فحص القماش بانتظام بحثاً عن أي تمزقات أو مناطق بالية أو علامات على التلف. يحظر تماماً استخدام منتج تلف.
- استخدم فقط "Thule Yepp Raincover" مع موديلات مقاعد الدراجة المعتمدة من Thule، يُرجى مراجعة Thule.com لمعرفة الموديلات المتوافقة.

ZH 警告!

- 重要提示 — 请仔细阅读并保留供日后参考。如果不遵守这些说明，您孩子的安全可能会受到影响。
- 切勿在无人照看的情况下将孩子单独留在 Thule 童车内，并将防雨罩存放在儿童接触不到的地方，以避免发生窒息。
- 在存放前确保防雨罩是干燥的以避免发霉。定期检查面料是否存在撕裂、磨损或其他任何损坏迹象。请勿使用破损的产品。
- 仅将 Thule Yepp Raincover 与经认可的 Thule 儿童自行车座椅配合使用，请查看 Thule.com 以了解兼容的型号。

ZH 警告!

- 重要須知 — 請仔細閱讀並保管此說明，以便未來參考使用。
- 沒有遵守此說明，兒童的安全可能會受到影響。
- 絕對不可單獨將孩子留在 Thule 兒童背上，並請將防雨套置放於孩童拿不到的地方，以避免任何可能造成窒息的危險。
- 收置防雨套前，請確定已經晾乾，以免發霉。定期檢查布料，查看是否有斷裂、磨損或任何其他損壞的跡象。請勿使用有破損的產品。
- Thule Yepp 防雨套只能搭配經過認可的 Thule 自行車兒童座椅款式使用，關於相容的座椅款式，請參閱 Thule.com 網站。

JA 警告!

- 重要 - 注意して読んであと、後で参照できるように保管してください。記載されている指示に従わない場合、お子様の安全が損なわれるおそれがあります。
- Thuleチャイルドキャリアにお子様を乗せたまま放置しないでください。また、レインカバーはお子様子どもの手の届かないところに保管し、窒息の危険性を回避してください。
- カビの発生を防ぐため、保管する前にレインカバーが濡れていないことを確認してください。布地の状態を定期的に点検して、破れ、摩耗などの問題の兆候がないことをお確かめください。壊れている製品は使用しないでください。
- Thule Yepp Raincover は、対応しているThule子供用サイクルシートにのみ使用してください。互換性のあるモデルについては、Thule.com をご参照ください。

KO 경고!

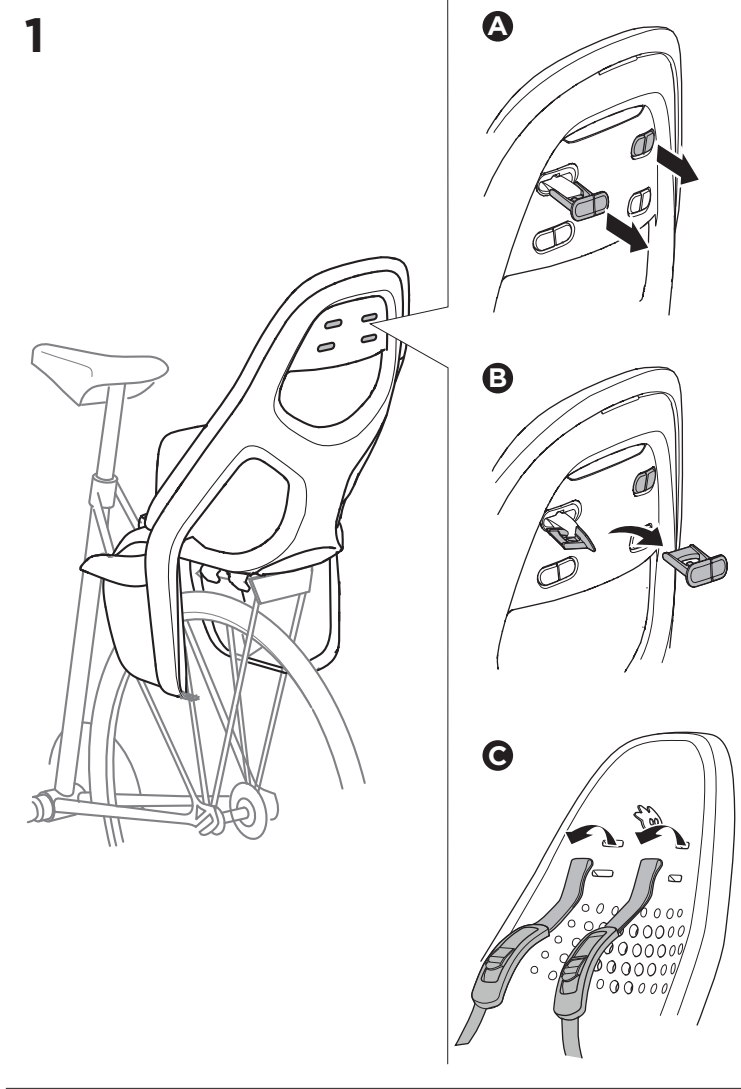
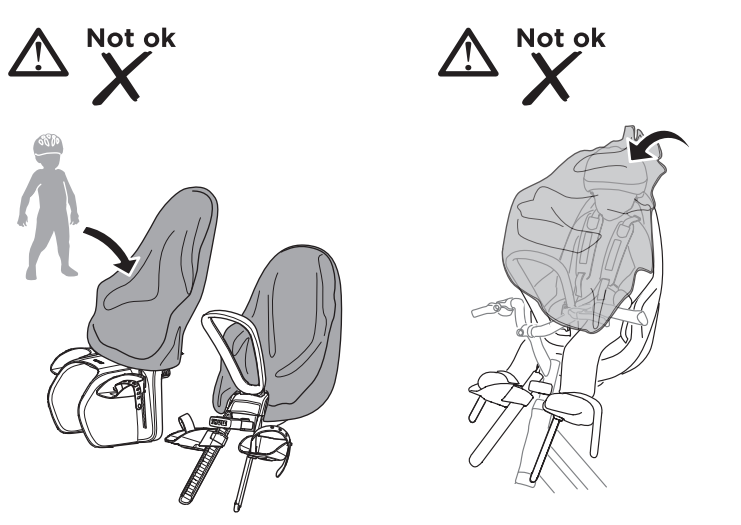
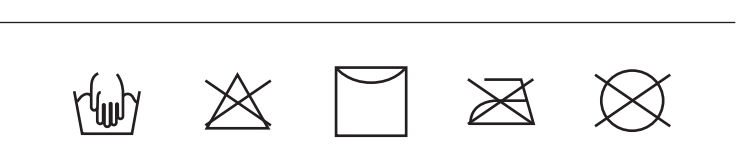
- 중요 - 나중에 참고할 수 있도록 이 지침을 잘 보관하십시오. 이러한 지침을 따르지 않으면 자녀의 안전에 좋지 않은 영향을 줄 수 있습니다.
- Thule 아동용 캐리어에 어린이를 혼자 두지 말고, 레인 커버를 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하여 질식 사고를 방지하십시오.바랍니다.
- 보관하기 전에 레인 커버가 건조되었는지 확인하여 곰팡이가 생기는 것을 방지하시기 바랍니다. 섬유가 찢어지거나 마모 또는 손상 징후가 있는지 정기적으로 점검해야 합니다. 손상된 제품은 사용하지 마십시오.
- 승인된 Thule 어린이 자전거 시트 모델에 Thule Yepp Rain Cover만 사용해야 합니다. 호환되는 모델은 Thule.com에서 확인하시기 바랍니다.

TH คำเตือน

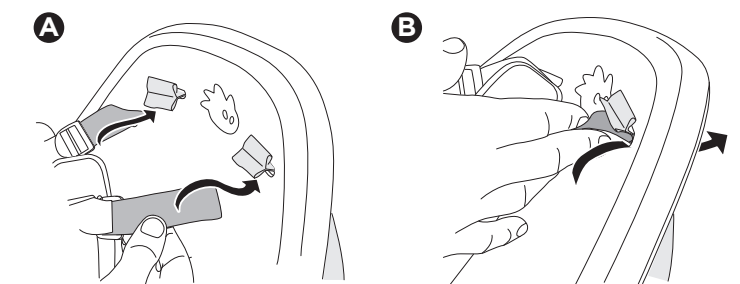
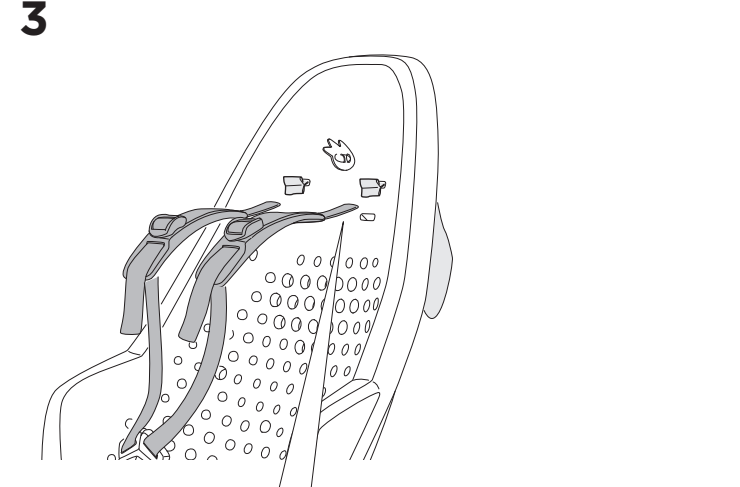
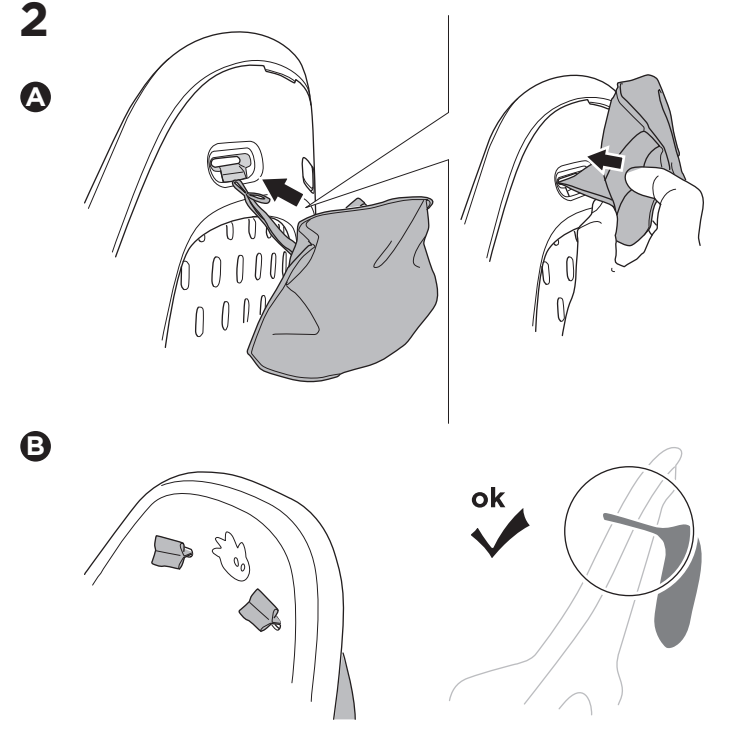
- ข้อสำคัญ - อ่านให้ละเอียดและเก็บไว้ใช้อ้างอิงในอนาคต เด็กๆ อาจได้รับอันตรายได้หากไม่ทำตามคำแนะนำเหล่านี้
- ห้ามทิ้งบุตรหลานของท่านไว้ในรถเข็นเด็ก Thule ตามลำพังและเก็บผ้าคลุมกันฝนให้พ้นมือเด็กเพื่อหลีกเลี่ยงอันตรายจากการขาดอากาศหายใจ
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าผ้าคลุมกันฝนแห้งก่อนจัดเก็บเพื่อหลีกเลี่ยงการเกิดเชื้อรา ตรวจสอบวัสดุที่เป็นผ้าเป็นประจำเพื่อดูว่ามีจุดฉีกขาด เลือมสภาพหรือมีร่องรอยของความเสียหายอื่นๆ หรือไม่ ห้ามใช้ผลิตภัณฑ์ที่ชำรุด
- ใช้ผ้าคลุมกันฝน Thule Yepp เฉพาะกับเก้าอี้เด็กสำหรับจักรยาน Thule ที่ได้รับการอนุมัติแล้วเท่านั้น โปรดดูรุ่นที่ใช้ร่วมกันได้ที่ Thule.com

MS AMARAN!

- PENTING - BACA DENGAN TELITI DAN SIMPAN UNTUK RUJUKAN MASA HADAPAN. Keselamatan anak anda mungkin terjejas jika anda tidak mengikutii arahan ini.
- Jangan sekali-kali membiarkan kanak-kanak tanpa jagaan dalam alat pembawa kanak-kanak Thule dan simpan pelindung hujan daripada jangkauan kanak-kanak untuk mengelakkan kemungkinan mengalami lemas
- Pastikan pelindung hujan adalah kering sebelum disimpan untuk mengelakkan kulapuk Periksa fabriknya dengan kerap untuk memastikan tiada koyak, tempat yang haus atau sebarang tanda-tanda kerosakan lain. Jangan guna produk yang rosak.
- Hanya gunakan Thule Yepp Raincover dengan model kerusi basikal Thule Child yang diluluskan, sila semak Thule.com untuk mendapatkan model yang serasi.



Thule Yepp 2 Mini, Thule Yepp Nexxt 2 Mini, Thule Yepp Nexxt 2 Maxi



Thule Yepp 2 Maxi

